

# CHEMINS DE FER

Van den 1<sup>er</sup> Juli tot den 30<sup>e</sup> September 1910.  
Du 1 juillet au 30 septembre 1910.

Jesseren	5,53	8,19	9,54	2,01	4,24	7,46	10,23
Pirange	5,57	8,23	9,59	2,05	4,28	7,41	10,28
Tongres	6,06	8,32	10,08	2,12	4,35	7,55	10,36

## TRAMS

Tongres. — Fexhe-le-Haut-Clocher.	
(Dépôt)	6,35 9,48 12,10 3,05 7,20
Tongres (Porte de St-Tr.)	6,38 9,51 12,13 3,08 7,23
(Porte de Liège)	6,41 9,55 12,17 3,12 7,27
Hamal	6,46 10,02 12,24 3,19 7,35
Russon	6,50 10,06 12,27 3,23 7,41
Othée (station)	6,57 10,15 12,35 3,31 7,49
Villers- (P. Ans-Oreye)	7,05 10,23 12,44 3,38 7,58
l'Evêque (Station)	7,08 10,25 12,46 3,40 8,00
Hognoul	7,13 10,30 12,49 3,44 8,05
Fooz	7,18 10,37 12,54 3,49 8,12
Voroux-Goreux	7,25 10,44 1,01 3,56 8,20
Fexhe-le-Haut-Clocher	7,31 10,56 1,05 4,02 8,25

Fexhe-le-Haut-Clocher. — Tongres.	
Fexhe-le-Haut-Clocher	5,40 8,00 11,00 1,20 5,15
Voroux-Goreux	5,45 8,07 11,06 1,25 5,20
Fooz	5,51 8,14 11,13 1,31 5,26
Hognoul	5,56 8,21 11,19 1,36 5,31
Villers (Station)	6,02 8,26 11,23 1,41 5,36
l'Evêque (P. Ans-Oreye)	6,02 8,26 11,23 1,41 5,37
Othée	6,09 8,39 11,34 1,52 5,43
Russon	6,16 8,53 11,38 1,59 5,50
Hamal	6,19 8,57 11,41 2,00 5,53
Porte de Liège	6,26 9,04 11,48 2,09 6,00
Porte de St-Tr.	6,29 9,08 11,52 2,12 6,02
Tongres (Dépôt)	6,32 9,11 11,55 2,15 6,05
Marché	6,34 9,13
Station-Etat	6,36 9,15 6,09

Tongres — Lanaken — Maestricht.	
Tongres (D.)	3,50 9,35 12,33 2,32 6,12 8,55
(S.E.)	5,54 9,41 12,37 2,35 6,15 8,58
Berg	6,59 9,45 12,41 2,39 6,19 9,02
Genoels-Eld.	7,06 9,52 12,48 2,45 6,59 9,09
Millen	7,13 9,58 12,54 2,51 7,05 9,15
Herd <sup>ma</sup> -F.M.	7,19 10,13 1,00 2,56 7,11 9,20
Riempsst	7,27 10,17 1,05 3,03 7,18 9,24
Vroenhoven	7,38 10,14 1,16 3,11 7,23 9,30
Kesselt	7,43 10,20 1,23 3,15 7,28
Hees	7,50 10,25 1,29 3,20 7,34
Veldwezelt	7,55 10,31 1,35 3,25 7,39
Stat. Et.	8,03 10,40 1,43 3,30 7,48
Poste	8,29 10,44 1,47 3,36 7,54
Petersh.	8,33 10,50 1,51 3,41 7,59
Tournebo	8,37 10,55 1,55 3,46 8,04

Lanaken — Tongres.	
Lanaken	7,36 10,16 11,54 1,18 3,14 5 28 7,34 9,30
Vroenhoven	7,43 10,21 11,59 1,24 3,21 5,36 7,40 9,37
Montenaeken	7,50 10,26 12,05 1,30 3,27 5,38 7,44 9,40
Douane H.	7,57 10,31 12,10 1,35 3,33 5,41 7,47 9,45
Cimetière	8,04 10,36 12,15 1,40 3,38 5,44 7,50 9,48
(P. de T.)	8,11 10,41 12,20 1,45 3,43 5,47 7,53 9,51
Villas P.	8,18 10,46 12,25 1,50 3,48 5,50 7,56 9,54
(Meuse)	8,25 10,51 12,30 1,55 3,53 5,53 7,59 9,57

Maestricht — Lanaken — Tongres.  
Meuse 6,46 8,14 10,41 1,49 4,48 6,48  
Villas P. 6,49 8,17 10,44 1,51 4,51 6,52  
P. de T. 6,54 8,22 10,48 1,55 4,56 6,54  
Cimetière 6,5 8,27 10,52 2,02 5,01 6,58  
D. H. 7,02 8,32 10,57 2,07 5,06 7,04  
D. B. 7,09 8,38 11,03 2,12 5,12 7,09  
Vroenhove 7,15 8,44 11,10 2,18 5,17 7,16

Lanaken	Tournebo	4,39	6,20	8,15	10,25	1,36	4,35	6,01
	Petersh.	4,43	6,24	8,18	10,29	1,40	4,39	6,08
	Poste	4,48	6,34	8,20	10,35	1,45	4,45	6,18
	Stata <sup>na</sup> Et.	4,45	6,44	8,27	10,45	2,02	5,00	6,45
	Veldwezelt	5,04	6,56	8,35	10,52	2,07	5,06	6,52
	Hees	5,10	7,04	8,38	10,57	2,12	5,10	6,58
	Kesselt	5,16	7,06	8,42	11,03	2,16	5,15	7,04
	Vroenhoven	5,20	7,18	8,47	11,13	2,20	5,24	7,19
	Riempsst	5,30	7,27	8,55	11,21	2,28	5,32	7,27
	Herd <sup>ma</sup> -Fall-M.	5,35	7,34	9,00	11,26	2,33	5,37	7,32
	Millen	5,40	7,40	9,05	11,32	2,38	5,43	7,37
	Genoels-Elder <sup>a</sup>	5,47	7,46	9,11	11,39	2,45	5,50	7,43
	Berg	5,55	7,52	9,17	11,45	2,52	5,57	7,50
	Tongres (St. E.)	6,02	7,56	9,22	11,51	2,56	6,02	7,56
	(Dép.)	6,05	7,59	9,28	11,55	3,00	6,06	8,00

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Stat. E. 5,57	9,46	12,05	2,30	6,23	8,30
Dépôt	6,00	9,00	12,08	2,33	6,33
P. de B.	6,02	9,02	12,10	2,35	6,35
R. de H.	6,06	9,06	12,14	2,37	6,39
Henis (village)	6,08	9,08	12,16	2,43	6,41
Rixingen	6,10	9,10	12,18	2,45	6,43
Henis (metser)	6,16	9,16	12,24	2,49	6,49
Herd <sup>ma</sup> -St-Hubert	6,22	9,22	12,30	2,53	6,55
Senalhoven	6,23	9,23	12,33	2,58	6,58
Viermael	6,26	9,26	12,36	3,01	7,01
Loosstr.	6,30	9,30	12,38	3,03	7,03
Wintershove <sup>a</sup> (vill.)	6,33	9,33	12,41	3,05	7,06
Cortesse <sup>m</sup> (Mers.)	6,38	9,38	12,47	3,10	7,11
Guyoven	6,39	9,39	12,48	3,12	7,12
Village	6,44	9,44	12,50	3,14	7,14
Cortesse <sup>m</sup> (Station)	6,43	9,43	12,52	3,16	7,16

Cuttecoven	6,18	8,58	11,18	1,57	3,00
Wellen	6,23	9,05	11,25	2,04	3,00
Cortesse <sup>m</sup>	6,44	9,20	11,38	2,17	3,2
Wimmeringen	6,53	9,29	11,49	2,28	3,3
Hasselt	7,14	9,53	12,10	2,49	3,5

St-Trond — Oreye.	
St-Trond (Station)	6,55 9,20 11,05 3,48 6,57
(P. de Nam.)	7,00 9,25 11,10 3,53 7,02
(P. de Liège)	7,05 9,28 11,13 3,56 7,05
Route d'Aelst	7,11 9,33 11,20 4,03 7,10
Brusthem	7,14 9,40 11,23 4,05 7,15
Engelmanshoven	7,23 9,53 11,33 4,16 7,22
Gelinden	7,28 9,58 11,39 4,23 7,28
Petit-Jamine	7,34 10,03 11,45 4,29 7,35
Heers (Station)	7,39 10,14 11,52 4,35 7,40
Oreye	7,55 10,38 12,05 4,48 7,55

Oreye — St-Trond.	
Oreye	5,40 8,09 9,55 2,15 5,20
Heers (Station)	5,56 8,24 10,10 2,30 5,35
Petit-Jamine	6,00 8,28 10,14 2,34 5,40
Gelinden	6,04 8,32 10,25 2,38 5,44
Engelmanshoven	6,10 8,38 10,20 2,43 5,50